

ACLARACIÓN No. 1

El Ministerio de Educación, Ciencia y Tecnología, hace la siguiente ACLARACIÓN al documento de Invitación para recibir Expresiones de Interés para el proceso: SBCC-10/2025-MINEDUCYT-BIRF, DENOMINADO " PARA EL DISEÑO, EDICIÓN, DIAGRAMACIÓN, IMPRESIÓN Y DISTRIBUCIÓN DE MATERIAL EDUCATIVO PARA FORTALECER EL PROCESO DE APRENDIZAJE DE LA LECTURA DE LA NIÑEZ DE PRIMERA INFANCIA", el cual será financiado con fondos del PRÉSTAMO BIRF No. 9067-SV, Proyecto "Crecer y Aprender Juntos: Desarrollo Integral de la Primera Infancia en El Salvador", la cual deberán de tomar en cuenta todas las personas jurídicas que decidan presentar Expresión de Interés, de acuerdo a la siguiente información:

No.	CONSULTAS EFECTUADAS POR LAS EMPRESAS	RESPUESTAS POR PARTE DE LA UNIDAD TÉCNICA
1	<p>Cantidad total de materiales impresos</p> <ul style="list-style-type: none"> o Solicitamos una tabla resumen global del total de unidades (tarjetas, libros, kits). con cantidades por zona y edad. Esto facilitará la estimación de costos y logística para la fase de preparación de la propuesta. 	<p>Ver respuesta en Anexo N°. 1 de esta aclaración</p>
2	<p>Distribución geográfica</p> <ul style="list-style-type: none"> o Favor indicar sedes y cantidades por zona, ¿se requerirá seguro contra pérdida o daño?). 	<p>Las sedes son cuatro (una por zona geográfica) están detalladas desde la página 36 hasta la 39 (tablas 8, 9, 10, 11, 12, 13 y 14) de documento de Expresión de Interés.</p> <p>Se requerirá seguros para los servicios que se contraten, los que se incluirán en la siguiente etapa del proceso conforme se indiquen en el Documento de Solicitud de Propuesta.</p>
3	<p>Requerimientos de empaque</p> <ul style="list-style-type: none"> o Se menciona que la firma puede proponer mejoras, pero no hay lineamientos mínimos obligatorios (¿tipo de caja, protección contra humedad, etiquetado estándar?). Solicitamos se aclare. 	<p>Las Especificaciones Técnicas no establecen requisitos prescriptivos con el objetivo de promover la competitividad y evitar costos innecesarios, en línea con el presupuesto disponible.</p> <p>Sin embargo, el mínimo obligatorio se rige por el principio de "Apto para el Propósito". Por lo tanto, el embalaje debe cumplir con los siguientes estándares mínimos para asegurar la integridad de los bienes educativos:</p> <p>Protección mínima contra daños y humedad. La empresa debe garantizar que el embalaje provea una protección robusta que evite la deformación, el daño</p>

No.	CONSULTAS EFECTUADAS POR LAS EMPRESAS	RESPUESTAS POR PARTE DE LA UNIDAD TÉCNICA
		<p>mecánico y la exposición a la humedad de los materiales impresos durante todas las etapas de transporte, manipulación y almacenamiento inicial hasta la entrega final en las bodegas del Ministerio.</p> <p>Esto implica, como mínimo, el uso de cajas de cartón con resistencia adecuada y el empleo de materiales protectores internos o externos (como film retráctil, bolsas plásticas selladas, o forros) que aislen el contenido de cualquier agente hídrico ambiental o accidental.</p> <p>Etiquetado estándar. El etiquetado debe ser claro y legible. Cada caja o paquete deberá estar etiquetado con información mínima como: Nombre del Contrato/Licitación (SBCC-10-2025...), Descripción del Contenido (ej. "set de tarjetas..."), Cantidad de Unidades dentro de la caja, entre otra información. Esta viñeta será proporcionada a la firma que resulte adjudicada.</p> <p>La cláusula de proponer mejoras sigue vigente. Se alienta a las firmas a utilizar su experticia para proponer soluciones de embalaje que superen estos mínimos siempre y cuando mantengan la oferta dentro del marco financiero competitivo.</p>
4	<p>Propiedad intelectual y derechos</p> <ul style="list-style-type: none"> o Se indica que los materiales serán propiedad del MINEDUCYT, pero no se aclara si la firma puede usar ilustraciones propias o debe crear contenido original. Tampoco se menciona si hay restricciones sobre bancos de imágenes. 	<p>El punto central es que, al indicar que los materiales serán propiedad del MINEDUCYT, se establece un régimen de Transferencia de Derechos Patrimoniales. El objetivo es que el MINEDUCYT adquiera la titularidad plena de todos los elementos de los materiales, para su uso, reproducción, distribución y modificación futuros sin restricciones ni costos adicionales por regalías.</p> <p>La firma adjudicada estará autorizada a proponer y utilizar ilustraciones creadas por su equipo o a crear contenido original siempre y cuando, sea generado o incorporado a los materiales que quedarán bajo la propiedad y libre uso del MINEDUCYT.</p> <p>La firma tiene la obligación de utilizar imágenes o material de terceros que posean una licencia que permita su uso comercial y la sublicencia, reproducción, modificación y distribución por parte de un tercero (el MINEDUCYT).</p>
5	<p>Criterios de calidad y validación</p> <ul style="list-style-type: none"> o ¿Cuáles serán los estándares de impresión (gramaje mínimo para libros, tipo de papel para todos los 	<p>Esta información está incluida en el documento de Expresión de Interés, el cual se puede verificar desde la página 28 hasta la 35 (tablas: 1, 2, 3, 4, 5, 6 y 7)</p>



No.	CONSULTAS EFECTUADAS POR LAS EMPRESAS	RESPUESTAS POR PARTE DE LA UNIDAD TÉCNICA
	materiales, tolerancias exactas)?	
6	Sobre la presentación del documento de Expresión de Interés: Si el documento es muy pesado debido a las evidencias requeridas ¿Es posible enviar el documento, dividido en secciones en más de un correo?	La presentación de la Expresión de Interés deberá enviarse en un solo correo, por medio de un drive conteniendo el archivo completo.

Todas las demás condiciones permanecen sin modificación.

San Salvador, 19 de noviembre de 2025



MorandeAlberque

María Guadalupe Morán de Alberque
Directora de Compras Públicas en funciones
MINISTERIO DE EDUCACION, CIENCIA Y TECNOLOGÍA.

ANEXO N° 1. Materiales por imprimir, detalles de impresión, embalaje y cantidades por entregar según zona geográfica

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona			Cantidad de secciones
				occidental	central	paracentral	
6 tarjetas plegables con imágenes blanco y negro (0 a 3 meses)	Medidas mínimas de las tarjetas: 12 cm x 17.78 cm Material: Cartón de cobre (grosor de 2 milímetros, con un margen de 2 milímetros más o menos) las tarjetas con esquinas redondeadas y bordes lisos, resistentes y duraderas. Película anti reflejante, impermeable de fácil limpieza.	6 tarjetas por empaque con ficha técnica para su uso	3,786 tarjetas	Bodega Institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	631
						Dirección Departamental de Educación San Miguel	
Ficha técnica con instrucciones de uso	Tipo de papel: bond base 90 (gramaje mínimo para resistencia y calidad de impresión). Formato: Tamaño carta (21 cm x 29.7 cm) Impresión: Full	En el empaque del set de tarjetas	631 fichas técnicas	158 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	231 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	90 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	152 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona occidental	Zona central	Zona paracentral	Zona oriental	Cantidad de secciones
	color (CMYK) alta resolución (300 dpi mínimo) Acabado mate, barniz UV para mayor protección.			Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel	
15 tarjetas con imágenes blanco, negro y rojo (3 a 6 meses)	Medidas mínimas de las tarjetas: 12 cm x 7.78cm. Material: Cartón de cobre (grosor de 2 milímetros, con un margen de 2 milímetros más o menos) las tarjetas con esquinas redondeadas y bordes lisos, resistentes y duraderas. Película anti reflejante, impermeable de fácil limpieza.	15 tarjetas por empaque con ficha técnica para uso	9,465 tarjetas	158 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	231 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	90 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	152 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	631
Ficha técnica con instrucciones de uso	Tipo de papel: bond base 90 (gramaje mínimo óptimo para resistencia y calidad de	En el empaque del set de tarjetas	631 fichas técnicas					

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona occidental	Zona central	Zona paracentral	Zona oriental	Cantidad de secciones
15 tarjetas con imágenes con los colores primarios (3 a 6 meses)	<p>impresión). Formato: Tamaño carta (21 cm x 29.7 cm) Impresión: Full color (CMYK) alta resolución (300 dpi mínimo) Acabado mate, barniz UV para mayor protección. Medidas mínimas de las tarjetas: 12 cm x 7.78cm. Material: Cartón de cobre (grosor de 2 milímetros) las tarjetas con esquinas redondeadas y bordes lisos, resistentes y duraderas. Película anti reflejante, impermeable de fácil limpieza.</p>	15 tarjetas por empaque	9,465 tarjetas	Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel	
				158 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	231 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	90 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	152 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	631

Nombre	Detalle de impresión	Empaque requerida	Cantidad requerida	Zona occidental	Zona central	Zona paracentral	Zona oriental	Cantidad de secciones
Ficha técnica con instrucciones de uso	<p>Tipo de papel: bond base 90 (gramaje mínimo para resistencia y calidad de impresión).</p> <p>Formato: Tamaño carta (21 cm x 29.7 cm)</p> <p>Impresión: Full color (CMYK) alta resolución (300 dpi mínimo)</p> <p>Acabado mate, barniz UV para mayor protección.</p>	En el empaque del set de tarjetas	631 fichas técnicas	Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel	
Set 1 de 15 tarjetones con imágenes combinando colores primarios y secundarios	<p>Medidas mínimas de las tarjetas: 15.24cm x 20.32cm.</p> <p>Material: Cartón de cobre (grosor de 2 milímetros) las tarjetas con esquinas redondeadas y bordes lisos,</p>	15 tarjetas por empaque con la ficha técnica para su uso	9,465 tarjetones	158 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	231 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	90 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	152 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	631

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona				Cantidad de secciones
				occidental	Zona central	Zona paracentral	Zona oriental	
	resistentes y duraderas. Película anti reflejante, impermeable de fácil limpieza.			Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel	
Ficha técnica con instrucciones de uso	Tipo de papel: bond base 90 (gramaje mínimo óptimo para resistencia y calidad de impresión). Formato: Tamaño carta (21 cm x 29.7 cm) Impresión: Full color (CMYK) alta resolución (300 dpi mínimo) Acabado mate, barniz UV para mayor protección.	En el empaque del set de tarjetones	631 fichas técnicas					
Set 2. Compuesto por 15 tarjetones con imágenes combinando colores	Medidas mínimas de las tarjetas: 15.24cm x 20.32cm. Material: Cartón de cobre (grosor de 2 milímetros) las	15 tarjetas por empaque con ficha técnica para uso	9,465 tarjetones	158 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	231 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	90 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	152 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	631

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona occidental	Zona central	Zona paracentral	Zona oriental	Cantidad de secciones
primarios y secundarios	tarjetas con esquinas redondeadas y bordes lisos, resistentes y duraderas. Película anti reflejante, impermeable de fácil limpieza.			Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel	
Ficha técnica con instrucciones de uso	Tipo de papel: bond base 90 (gramaje mínimo óptimo para resistencia y calidad de impresión). Formato: Tamaño carta (21 cm x 29.7 cm) Impresión: Full color (CMYK) alta resolución (300 dpi mínimo) Acabado mate, barniz UV para mayor protección.	En el empaque del set de tarjetones	631 fichas técnicas					

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona occidental	Zona central	Zona paracentral	Zona oriental	Cantidad de secciones
Set 1. Compuesto por 15 tarjetones con imágenes en 3D	Medidas mínimas de las tarjetas: 15.24cm x 20.32cm. Material: Cartón de cobre (grosor de 2 milímetros) las tarjetas con esquinas redondeadas y bordes lisos, resistentes y duraderas.	15 tarjetas por empaque con ficha técnica para uso	9,465 tarjetones	Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel	
Ficha técnica con instrucciones de uso	Tipo de papel: bond base 90 (gramaje mínimo para resistencia y calidad de impresión). Formato: Tamaño carta (21 cm x 29.7 cm) Impresión: Full color (CMYK) alta resolución (300 dpi mínimo) Acabado mate, barniz UV para mayor protección.	En el empaque del set de tarjetones	631 fichas técnicas	158 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	231 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	90 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	152 (paquetes con sets de materiales para lactantes 1 año)	631

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona			Cantidad de secciones
				occidental	central	paracentral	
Set 1 de Lotería y memoria (44 tarjetas y 20 tableros)	Medidas mínimas: Tarjetas sueltas: 22 7.5 cm x 4.5 cm con Tarjetas con palabras: 22 7.5 cm x 4.5 cm con Tableros con imágenes: 20 22.5 x 15.5 cm Material: Base color blanco, plastificado, cartón piedra revestido con papel blanco.	1 Set con 22 tarjetas sueltas, 22 tarjetas con palabras y 20 tableros con ficha técnica para uso	1,893 set: 27,764 tarjetas 12,620 tableros	Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel
				94 (paquetes con sets de materiales para inicial 3 años)	203 (paquetes con sets de materiales para inicial 3)	78 (paquetes con sets de materiales para inicial 3)	117 (paquetes con sets de materiales para inicial 3)
Ficha técnica con instrucciones de uso	Tipo de papel: bond base 90 (gramaje mínimo para resistencia y calidad de impresión). Formato: Tamaño carta (21 cm x 29.7 cm) Impresión: Full color (CMYK) alta resolución (300 dpi mínimo) Acabado mate,	En el empaque del set	1,893 fichas técnicas	266 (paquetes con sets de materiales para inicial 4 años)	579 (paquetes con sets de materiales para inicial 4)	222 (paquetes con sets de materiales para inicial 4 años)	334 (paquetes con sets de materiales para inicial 4)

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona occidental	Zona central	Zona paracentral	Zona oriental	Cantidad de secciones
	barniz UV para mayor protección.			Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel	
Set 2 de Lotería y memoria	Medidas mínimas: Tarjetas sueltas: 27 7.5 cm x 4.5 cm Tarjetas con palabras: 27 7.5 cm x 4.5 cm Tableros con imágenes: 25 22.5 x 15.5 cm Material: Base color blanco, plastificado, cartón piedra revestido con papel blanco.	1 set con 27 tarjetas sueltas, 27 tarjetas con palabras y 25 tableros con ficha técnica para su uso	2792 set: 150,768 tarjetas 69,800 tableros	573 (paquetes con sets de materiales para parvularia 5)	1,115 (paquetes con sets de materiales para parvularia 5)	397 (paquetes con sets de materiales para parvularia 5)	707 (paquetes con sets de materiales para parvularia 5)	2792
Ficha técnica con instrucciones de uso	Tipo de papel: bond base 90 (gramaje mínimo para resistencia y calidad de impresión). Formato: Tamaño carta (21 cm x 29.7 cm)	En el empaque del set	2,792 fichas técnicas					

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona			Cantidad de secciones
				occidental	Zona central	Zona paracentral	
	Impresión: Full color (CMYK) alta resolución (300 dpi mínimo) Acabado mate, barniz UV para mayor protección.			Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación de San Miguel
Set con 216 de tarjetas de vocales y consonantes	Medidas mínimas: 13.97cm x 11.43cm, (margen de tolerancia de 2 pulgadas en ambas medidas). Material: cartoncillo blanco reverso blanco grueso o cartoncillo plastificado o laminado. Impresión: Full color	1 set con 216 tarjetas	742,392	834 (paquetes con sets de tarjetas y libro decodificable para parvularia 6)	1,284 (paquetes con sets de tarjetas y libro decodificable para parvularia 6)	457 (paquetes con sets de tarjetas y libro decodificable para parvularia 6)	862 (paquetes con sets de tarjetas y libro decodificable para parvularia 6)
Ficha técnica con instrucciones de uso	Tipo de papel: bond base 90 (gramaje mínimo para resistencia y calidad de impresión). Formato: Tamaño	En el empaque del set	3,437				

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona occidental	Zona central	Zona paracentral	Zona oriental	Cantidad de secciones
Libro decodificable (6 años)	<p>carta (21 cm x 29.7 cm)</p> <p>Impresión: Full color (CMYK) alta resolución (300 dpi mínimo)</p> <p>Acabado mate, barniz UV para mayor protección.</p> <p>Medidas mínimas: 15 cm x 21 cm, (margen de tolerancia de 2 milímetros más o menos)</p> <p>Material: portada y contraportada: cartoncillo blanco reverso blanco grueso.</p> <p>Páginas internas: papel estucado mate.</p> <p>Impresión: Full color</p>	NO	3,437	Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel	

Nombre	Detalle de impresión	Empaque	Cantidad requerida	Zona occidental	Zona central	Zona paracentral	Zona oriental	Cantidad de secciones
Kit de 7 libros tipo álbum (7 años)	Medidas mínimas: 20 cm x 28 cm, (margen de tolerancia de 2 milímetros más o menos). Material: cartoncillo blanco reverso blanco grueso. papel estucado mate. Impresión: Full color	1 kit con 7 libros de cada título	71,358	Bodega institucional, Ahuachapán	Bodega central del MINEDUCYT	Centro Escolar Marcelino García Flamenco	Dirección Departamental de Educación San Miguel	10,194

